

準2級

全20ページ

聞きとり 20問/30分

筆記 40問/60分

ハン 検

2018年 春季 第50回 「ハンゲル」能力検定試験



【試験前の注意事項】

- 1) 監督の指示があるまで、問題冊子を開いてはいけません。
- 2) 聞きとり試験中に筆記試験の問題部分を見ることは不正行為となるので、充分ご注意ください。
- 3) この問題冊子は試験終了後に持ち帰ってください。

マークシートを教室外に持ち出した場合、試験は無効となります。

※㉓などの番号はCDのトラックナンバーです。

【マークシート記入時の注意事項】

- 1) マークシートへの記入は「記入例」を参照し、HB以上の黒鉛筆またはシャープペンシルではっきりとマークしてください。ボールペンやサインペンは使用できません。
訂正する場合、消しゴムで丁寧に消してください。
- 2) 氏名、受験地、受験地コード、受験番号、生まれ月日は、もれのないよう正しくマークし、記入してください。
- 3) マークシートにメモをしてはいけません。メモをする場合は、この問題冊子にしてください。
- 4) マークシートを汚したり、折り曲げたりしないでください。

※試験の解答速報は、6月3日の試験終了後、協会公式HPにて公開します。

※試験結果や採点について、お電話でのお問い合わせにはお答えできません。

※この問題冊子の無断複写・ネット上への転載を禁じます。

◆次回：秋季 第51回検定 2018年11月11日(日)実施◆

聞きとり問題

◎ 4

1

短い文と選択肢を2回ずつ読みます。文の内容に合うものを①～④の中から1つ選んでください。解答はマークシートの1番～4番にマークしてください。
(空欄はメモをする場合にお使いください) 〈2点×4問〉

◎ 5

1) _____ 1

① _____ ② _____ ③ _____ ④ _____

◎ 6

2) _____ 2

① _____ ② _____ ③ _____ ④ _____

◎ 7

3) _____ 3

① _____ ② _____ ③ _____ ④ _____

◎ 8

4) _____ 4

① _____ ② _____ ③ _____ ④ _____

◎ 9

2

対話文を聞いて、その内容と一致するものを①～④の中から1つ選んでください。問題は全部で4つです。問題文は2回読みます。解答はマークシートの5番～8番にマークしてください。

(空欄はメモをする場合にお使いください)

〈2点×4問〉

◎ 10

1)

5

남 :

여 :

- ① 남자는 주문을 망설였다.
- ② 여자는 비빔밥을 추천했다.
- ③ 여자는 목이 마르다고 했다.
- ④ 남자는 면을 먹고 싶어 한다.

◎ 11

2)

6

여 :

남 :

- ① 밥솥 코드가 꽂혀 있지 않았다.
- ② 남편이 잘못 알고 코드를 빼 버렸다.
- ③ 아내는 밥솥 코드를 꽂아 달라고 부탁했다.
- ④ 남편은 아내의 부탁을 번거롭게 여겼다.

㉔ 12

3)

7

남 :

여 :

- ① 횡단보도 쪽에 새로 지하철역이 생겼다.
- ② 바로 다음 역이 도쿄역이다.
- ③ 남자는 지하철로 갈아타야 목적지에 갈 수 있다.
- ④ 여자는 밖으로 나가서 물어 보라고 했다.

㉕ 13

4)

8

여 :

남 :

- ① 남자는 주차장에 빈 자리가 없었다고 했다.
- ② 남자는 이동할 테니 사정을 헤아려 달라고 했다.
- ③ 여자는 흘린 면허증을 주워 남자에게 주었다.
- ④ 주차 위반은 단속 대상이 아니다.

◎ 14

3

短い文を2回読みます。引き続き4つの選択肢も2回ずつ読みます。応答文として適切なものを①～④の中から1つ選んでください。解答はマークシートの9番～12番にマークしてください。

(空欄はメモをする場合にお使いください)

〈2点×4問〉

◎ 15

1) 남 : _____

여 : () .

① _____

② _____

③ _____

④ _____

◎ 16

2) 여 : _____

남 : ()

① _____

② _____

③ _____

④ _____

◎ 17

3) 남 : _____

여 : ()

① _____

② _____

③ _____

④ _____

㉞ 18

4) 여 : _____

남 : (12).

① _____

② _____

③ _____

④ _____

㉞ 19

4

文章もしくは対話文を聞いて、問いに答える問題です。問題は全部で4つです。問題文は2回読みます。解答はマークシートの13番～16番にマークしてください。

(空欄はメモをする場合にお使いください)

〈2点×4問〉

㉞ 20

1) 文章を聞いて、予想される天気と一致するものを①～④の中から1つ選んでください。

13

① 해안 지역은 아침부터 장마의 영향을 받을 것이다.

② 흐리다가 점차 개일 것으로 예상된다.

③ 아침부터 비가 올 수도 있다.

④ 해안 지역에서는 과도에 주의하여야 한다.

㉔ 22

2) 文章を聞いて、日本を訪れる観光客の動向と一致するものを①~④の中から1つ選んでください。 14

- ① 여행객 수가 증가한 원인의 하나는 환율에 있다.
- ② 사실, 한국인의 1/4은 일본을 찾고 싶어한다.
- ③ 전보다 일본 여행 수속이 간편해졌다.
- ④ 지진으로 한때 일본인 관광객이 중국을 향했다.

㉔ 24

3) 対話文を聞いて、その内容と一致するものを①~④の中から1つ選んでください。 15

남 : -----

여 : -----

남 : -----

여 : -----

- ① 남자는 여자의 수상 경력이 궁금하다.
- ② 여자는 남들보다 빨리 바이올린을 배우기 시작했다.
- ③ 남자는 바이올린을 즐겨 연주한다.
- ④ 여자는 개성 있는 연주를 하기 위해 노력할 것이다.

㉔ 26

4) 対話文を聞いて、男女の心情と一致するものを①～④の中から1つ選んでください。16

남 :

여 :

남 :

여 :

- ① 아내는 자신을 탓하는 남편이 밉다.
- ② 아내는 술에 취한 남편을 상대하고 싶지 않다.
- ③ 남편은 자라고 하는 아내가 섭섭하다.
- ④ 남편은 아내의 말에 속이 상했다.

㉔ 28

5 文章もしくは対話文を聞いて、問いに答える問題です。問題は全部で4つです。問題文と選択肢をそれぞれ2回ずつ読みます。解答はマークシートの17番～20番にマークしてください。

(空欄はメモをする場合にお使いください)

〈2点×4問〉

㉔ 29

1) 次の文章は何を説明したものなのか、適切なものを①～④の中から1つ選んでください。17

.....
.....
.....

①

②

③

④

㉔ 32

2) 文章を聞いて、その内容と一致するものを①～④の中から1つ選んでください。

18

- ① -----
- ② -----
- ③ -----
- ④ -----

㉕ 35

3) 次の対話はどこで行われているのか、適切なものを①～④の中から1つ選んでください。

19

남 : -----
여 : -----
남 : -----

여 : -----

- ① ----- ② -----
- ③ ----- ④ -----

㉔ 38

4) 対話文を聞いて、その内容と一致するものを①～④の中から1つ選んでください。

20

남 :

여 :

남 :

여 :

①

②

③

④

筆記問題

1 下線部を発音どおり表記したものを①～④の中から1つ選びなさい。
(マークシートの1番～2番を使いなさい) 〈2点×2問〉

1) 사람들 앞에서는 창피해서 못 입어요. **1**

- ① [모디러요] ② [몬닐거요] ③ [모실꺼요] ④ [몬니거요]

2) 급한 볼일이 아니면 몸소 왔겠니? **2**

- ① [보니리] ② [보리리] ③ [본니니] ④ [볼리리]

2 ()の中に入れるのに最も適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。
(マークシートの3番～8番を使いなさい) 〈1点×6問〉

1) (**3**)가/이 한창인 요즘 같은 때에는 특히 건강 관리에 유의합시다.

- ① 재채기 ② 예닐곱 ③ 무더위 ④ 바닥

2) 이번 논문은 기존의 학설을 (**4**) 놓았다.

- ① 뒤집어 ② 가로질러 ③ 품어 ④ 채워

3) 그는 직장에 나가면서 (**5**) 봉사 활동도 한다.

- ① 오히려 ② 일찍이 ③ 차라리 ④ 틈틈이

4) A : 어서 타. 기차 떠나겠다. 도착하면 꼭 연락하고!

B : 서운해서 ().

A : 다음 번엔 내가 내려갈게. 친구야.

- | | |
|-----------------|---------------|
| ① 발목을 잡혔어 | ② 발을 빼고 싶지 않아 |
| ③ 발이 떨어지지 않을 않아 | ④ 첫발을 떼기가 어려워 |

5) A : 제가 잘못했어요. 한 번만 눈 감아 주세요.

B : 안 됩니다. 이건 분명히 ().

- | | |
|--------------------|----------------|
| ① 짚고 넘어가야 할 일이라고요 | ② 웃어 넘길 일이에요 |
| ③ 찬밥 더운밥을 가려야 한다고요 | ④ 콧대를 세워 줘야 해요 |

6) A : 엄마, 저예요. 그동안 좀 바빴어요. 안부 못 전해서 미안해요.

B : ()이라잖아. 네 아버지도 잘 계시니까 염려 말아라.

- | | |
|----------|------------|
| ① 그림의 떡 | ② 무소식이 희소식 |
| ③ 꿩 대신 닭 | ④ 티끌 모아 태산 |

3 ()の中に入れるのに適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。

(マークシートの9番～14番を使いなさい)

〈1点×6問〉

1) 오래된 목욕탕() 시설도 물도 깨끗해서 늘 붐빈다.

- | | | | |
|-------|-------|-------|-------|
| ① 은커녕 | ② 에서나 | ③ 치고는 | ④ 만큼도 |
|-------|-------|-------|-------|

2) 교통사고가 () 길이 이토록 막힐 리가 없지, 없다고.

- | | | | |
|---------|--------|--------|--------|
| ① 아니고서야 | ② 아니기로 | ③ 아니든가 | ④ 아니던지 |
|---------|--------|--------|--------|

3) 그는 피곤하다는 핑계로 내 잔소리를 듣는 ().

- | | | | |
|-----------|--------|--------|------------|
| ① 수밖에 없었다 | ② 식이었다 | ③ 참이었다 | ④ 듯 마는 듯했다 |
|-----------|--------|--------|------------|

4) 조금만 여유가 생기면 또 한눈을 (**12**). 정신 차릴 때도 됐는데 말이야.

- ① 파느냐니요 ② 파는구나 ③ 팔고말고 ④ 팔게끔요

5) A : 여보, 이번 달부터 용돈 인상해 준다고 했지?

B : 당신도 (**13**) 이번 달도 지출이 수입보다 많잖아요. 죄송해요.

- ① 알다시피 ② 알수록 ③ 알더라도 ④ 안다면야

6) A : 구입한 물건은 집으로 배송해 줍니까?

B : 10만 원 이상 가구를 구입하시는 분에 (**14**) 무료로 해 드립니다.

- ① 비추어서 ② 따르면 ③ 한해서 ④ 의하면

4 次の文の意味を変えずに、下線部の言葉と置き換えが可能なものを①～④の中から1つ選びなさい。

(マークシートの15番～19番を使いなさい)

〈1点×5問〉

1) 이번만큼은 어떻게든 빛을 봐야 할 텐데.

15

- ① 맞춰야 ② 단숨에 해야 ③ 자랑해야 ④ 성공해야

2) 아들 녀석이 이제 일에 재미를 붙인 것 같아.

16

- ① 재능을 발휘한 ② 흥미를 가진 ③ 부지런한 ④ 흔적을 남긴

3) 최종 합격 통지서를 손에 쥘 다음에야 취직한다는 실감이 났다.

17

- ① 받고야 비로소 ② 뒤지는 바람에
③ 읽는 참에 ④ 주고 보면

4) 고집을 부리면 누구 말도 듣지를 않으니 부모도 어찌할 수가 없대요. 18

- ① 진수성찬이래요 ② 속수무책이래요
- ③ 비몽사몽이래요 ④ 과대망상이래요

5) A : 여행에 대해 좀 더 자세히 알고 싶은데요.

B : 네, 고객님. 관광도 마음껏 즐기시고 체험도 하실 수 있는 일석이조 코스입니다. 19

- ① 가는 날이 장날 ② 하늘의 별 따기
- ③ 고양이 앞에 쥐 ④ 꿩 먹고 알 먹기

5 すべての()の中に入れることができるもの(用言は適当な活用形に変えてよい)を①～④の中から1つ選びなさい。
(マークシートの20番～22番を使いなさい) 〈2点×3問〉

1) · 장미꽃이 ()을 맞아 활짝 피었네.
· 애가 아직 어려서 ()이 없어요. 이해해 주세요.
· ()은 습기가 있는 데에서는 색이 변하기 쉽다. 20

- ① 은 제품 ② 판단력 ③ 철 ④ 계절

2) · 병원에 가기 전에 미리 정확한 체온을 () 보라.
· 옷을 살 때는 대충 눈으로 () 말고 입어 보라.
· 어떤 일인지 잘 () 보고 신중히 결정해라. 21

- ① 살피다 ② 재다 ③ 알다 ④ 잡다

3) · 계획을 () 될 수 있는 대로 빨리 보고하세요.
· 걸레를 짊 () 닦아야 해.
· 옛날에는 집에서 천을 () 옷을 만들었다고 해요. 22

- ① 짜다 ② 말리다 ③ 잇다 ④ 세우다

6

対話文を完成させるのに最も適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。

(マークシートの23番～25番を使いなさい)

〈2点×3問〉

1) A : 연휴 때, 이삿짐은 대충 정리하셨어요?

B : (**23**)

A : 서두르지 마시고 쉬엄쉬엄 푸시면 되죠, 뭐.

- ① 당장 오늘 싸 버릴까요?
- ② 내일 가져가려고요.
- ③ 해도 해도 끝이 없네요.
- ④ 새집이 정해지면 말씀 드릴게요.

2) A : 네, 고객님. 주문하실 상품 번호를 말씀해 주시겠습니까?

B : (**24**).

A : 받으신 후 일주일 이내면 가능합니다.

- ① 제품 번호는요. 02-04번이에요
- ② 190-가545번이고요. 분홍색이 좋습니다
- ③ 그런 게 아니라, 새 카탈로그를 받을 수 있을까 해서요
- ④ 그게 아니고요. 반품이 가능한가 해서요

3) A : 어제 파마하셨는데 또 오셨네요.

B : (**25**).

A : 그대로도 예쁜데……. 그럼, 이쪽으로 앉으세요.

- ① 오늘은 친구를 데리고 왔어요
- ② 우리 딸도 파마를 했거든요
- ③ 너무 세게 나온 거 같아서 좀 풀려고요
- ④ 한번 길러 보려고요

7 下線部の漢字と同じハングルで表記されるものを①～④の中から1つ選びなさい。

(マークシートの26番～28番を使いなさい)

〈1点×3問〉

1) 精算 26

- ① 成 ② 生 ③ 清 ④ 政

2) 契約 27

- ① 経 ② 系 ③ 警 ④ 開

3) 玄関 28

- ① 観 ② 感 ③ 強 ④ 光

8 文章を読んで【問1】～【問2】に答えなさい。

(マークシートの29番～30番を使いなさい)

〈2点×2問〉

나라마다 생활 모습은 정말 다양하다. 유교 사상에 뿌리를 둔 한국 문화에 놀라는 외국인들이 많다. 처음 만났을 때 나이를 묻는 것이 실례인 서양과 달리, 한국에서는 나이를 물어서 위아래를 정해 예의를 갖추는 것도 외국인 입장에서는 의아한 풍경이 될 것이다. 외국인들이 생각하는 특이한 한국 문화 중에는 호칭*이 빠질 수 없다. 보통 가족이나 친척 간에 사용되는 오빠, 누나, 할아버지, 할머니, 삼촌 그리고 이모 등의 호칭이 한국에서는 남남* 간에도 사용되는 것에 놀라기도 한다.

*) 호칭 : 呼称、남남 : 他人同士

【問1】 本文のタイトルとして最も適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。

29

- ① 외국인에게도 익숙해진 한국 문화
- ② 한국의 복잡한 유교 사상
- ③ 나이를 중시하는 한국인과 경시하는 외국인
- ④ 외국인에게는 놀라운 한국 문화

【問2】 本文の内容と一致するものを①～④の中から1つ選びなさい。

30

- ① 한국에서는 형제가 아니라도 오빠라고 부르기도 한다.
- ② 외국인이 유교 문화를 받아들이기까지는 시간이 필요하다.
- ③ 외국과 마찬가지로 한국에서 사용되는 호칭이 복잡하다.
- ④ 한국에 처음 온 외국인은 많은 호칭을 외우느라 고생한다.

9 対話文を読んで【問1】～【問2】に答えなさい。
(マークシートの31番～32番を使いなさい)

〈2点×2問〉

남 : 여보, 이것 봐. 들기름*이 암을 예방하는 효과가 있대. 이 기사 같이 보자.

여 : 어디요? 어머, 정말이네요. 들기름에는 피를 맑게 하고 혈관을 튼튼하게 하는 성분이 들어 있다고 하네요.

남 : 그럼, 우리도 먹어야겠는데? 어디 보자. 빈 속에 한 숟가락씩 매일 먹으면 변비*에도 효과가 좋다네.

여 : 어머, 들기름이 기억력을 개선시켜 준다니요. 우리 같은 중년에겐 꼭 필요한 성분이에요. 비만에도 효과가 있다니요.

남 : 그렇게 말이야. 학습 능력을 높이는 효과가 알려지면서 일본으로 들기름 수출이 작년보다 29배나 증가했다는군.

*) 들기름 : エゴマ油、변비 : 便秘

【問1】 ‘들기름’의 効能 ではないもの을 ①~④の中から1つ選びなさい。

31

- ① 학습 능력을 높여 준다.
- ② 시력을 향상시켜 준다.
- ③ 살을 빼는 데 도움을 준다.
- ④ 암을 예방해 준다.

【問2】 対話文の内容から分かることを①~④の中から1つ選びなさい。

32

- ① 들기름은 뚜껑을 열면 한달 내에 먹어야 한다.
- ② 빈 속에 기름을 먹기가 쉽지는 않은 모양이다.
- ③ 부부는 건강에 관심이 많은 것 같다.
- ④ 아내는 변비 때문에 고민을 하고 있었다.

10 文章を読んで【問1】~【問2】に答えなさい。
(マークシートの33番~34番を使いなさい)

〈2点×2問〉

복잡한 버스에서 한 아이가 쉴 새 없이 엄마에게 길가 가게 이름을 얘기하고 있었습니다. (A) 나는 아이의 행동에 화가 나기 시작했고 그런 행동이 엄마 탓인 것만 같았습니다. (B) 그때 한 아저씨가 못 참겠는지 조용히 하라고 아이한테 소리를 질렀습니다. 겁을 먹은 아이는 입을 꼭 다물었고 그 모습을 보자 나는 속이 시원했습니다. 정류장에서 같이 내릴 때까지 나는 아이가 말이 많았던 이유를 알지 못했습니다. (C) 그런데 버스에서 내리자마자 “엄마 다 왔어요. 내 손 잡으세요.” 라는 아이의 말에 엄마가 시각*장애인이었던 것을 알았습니다. (D) 나는 부끄러운 마음에 고개를 들 수가 없었습니다.

*) 시각 : 視覚

【問1】 本文では「엄마가 눈으로 보지 못하는 세상을 마음으로나마 그려 보기를 바라던 아이.」という文が抜けています。この文が入る位置として、最も適切なものを①~④の中から1つ選びなさい。

33

- ① (A)
- ② (B)
- ③ (C)
- ④ (D)

【問 2】 34속이 시원했습니다と言った理由を①～④の中から1つ選びなさい。 **34**

- ① 아이가 더 이상 가게 이름을 묻지 않아서
- ② 엄마가 아무 말도 하지 않아서
- ③ 아저씨가 나 대신 아이에게 화를 내서
- ④ 아이의 맑고 아름다운 목소리가 들려서

11 下線部の日本語訳として適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。
(マークシートの35番～37番を使いなさい) 〈2点×3問〉

1) 인상 쓰지 말고 그만 화를 푸세요. **35**

- ① 印象を悪くしないで
- ② 猫をかぶっていないで
- ③ 気を使わないで
- ④ しかめっ面しないで

2) 선을 봤는데 여간 썩스러운 게 아니었어요. **36**

- ① 居心地が悪くてたまりませんでした
- ② 照れくさくてたまりませんでした
- ③ あまり恥ずかしくありませんでした
- ④好みのタイプではありませんでした

3) 그는 사흘이 멀다 하고 찾아온다. **37**

- ① 遠いところまで三日もかけて
- ② 三日坊主だけど
- ③ 遠方にもかかわらず
- ④ 足しげく

12

下線部の訳として適切なものを①～④の中から1つ選びなさい。

(マークシートの38番～40番を使いなさい)

〈2点×3問〉

1) ダイエット中の妹の前で、これ見よがしにケーキを食べた。

38

- ① 두말할 것도 없이
- ② 이렇다 할 것도 없는데
- ③ 보란 듯이
- ④ 안 보이게

2) 彼の非礼な言動に、黙っていられず一言言った。

39

- ① 참다 못해
- ② 눈에 띄어
- ③ 잘 봐줄 수가 없어
- ④ 눈치를 못 채서

3) 彼女の魅力に夢中になった。

40

- ① 나 몰라라 했어
- ② 녀이 빠졌어
- ③ 꿈도 못 꾸
- ④ 기억에서 사라졌어